

Plan 303 Lic.Traducción e Interpretación

Asignatura 19329 ESPACIOS ECONÓMICOS Y RELACIONES INTERNACIONALES

Grupo 1

Presentación

Conceptos básicos de Economía Internacional. Estudio de las organizaciones territoriales a escala mundial: marco y bases en que se desarrollan sus relaciones políticas, económicas y sociales.

Programa Básico

Aprobado en Sesión Ordinaria del Departamento de Geografía de fecha 27 de junio de 2006

PROGRAMA DE TEORIA

1. Espacios económicos y relaciones internacionales: Objetivos y metodología.
2. Las relaciones internacionales. Terminología geopolítica.
 - 2.1.-Las relaciones internacionales: concepto y clasificación
 - 2.2.-Los actores internacionales
 - 2.3.-Origen y desarrollo histórico de las organizaciones internacionales
 - 2.4.-Clasificación y caracteres de las organizaciones internacionales:
 - 2.4.1. Las organizaciones internacionales gubernamentales: El sistema de las Naciones Unidas.
 - 2.4.2.-Organizaciones internacionales de ámbito regional
 - 2.4.3.-Las Organizaciones Internacionales no Gubernamentales (ONG)
3. Teoría del comercio internacional
 - 3.1.- Las causas de la riqueza de las naciones: mercantilismo vs. librecambismo.
 - 3.2.- Las razones del comercio internacional: ventajas absolutas, comparativas y competitivas.
 - 3.3.- El modelo de factores específicos: distribución de la renta y ganancias del comercio.
 - 3.4.- El modelo de Heckscher-Ohlin: el aumento de la desigualdad internacional.
 - 3.5.- El comercio internacional en situación de competencia imperfecta
4. La política comercial.
 - 4.1.- Las razones del proteccionismo.
 - 4.2.- El efecto de los aranceles.
 - 4.3.- Contingentes, dumping y otras medidas protectoras.
 - 4.4.- La política comercial estratégica.
 - 4.5.- La economía política de la política comercial.
5. La cooperación económica internacional
 - 5.1.- Orígenes de la cooperación económica internacional
 - 5.2.- Organismos especializados de cooperación económica y financiera
 - 5.2.1.- El sistema monetario internacional
 - 5.2.2.- Comercio y Aranceles: El GATT
6. Los movimientos internacionales de factores.
 - 6.1.- Las migraciones de trabajadores: el problema de la capacitación de los recursos humanos.
 - 6.2.- Los movimientos de capitales: la deuda externa.
 - 6.3.- El riesgo crediticio.
 - 6.4.- La inversión extranjera directa: empresas multinacionales y transferencia de tecnología.
7. Desarrollo-subdesarrollo. Dialéctica Norte-Sur
 - 7.1.- Los contrastes estructurales entre el mundo desarrollado y el mundo subdesarrollado. La explicación de las desigualdades.
 - 7.2.- Caracteres de la organización espacial en los países desarrollados.
 - 7.3.- Los caracteres del subdesarrollo
 - 7.4.- Las relaciones Norte-Sur. El Nuevo Orden Económico Internacional (NOEI)

8. La integración económica.

8.1.- Concepto y tipos de integración económica.

8.2.- Crecimiento y convergencia en el área integrada.

8.3.- Creación y desviación de comercio.

8.4.- La globalización económica.

8.5.- Distintos procesos de integración regional no europeos

PROGRAMA DE PRÁCTICAS

En base a los textos proporcionados por los profesores, se realizarán ejercicios de comprensión de sus contenidos, de selección de términos y de elaboración de glosarios.

Objetivos

Se pueden distinguir entre objetivos estrictamente informativos y objetivos de carácter formativo. Como objetivos informativos figura esencialmente la adquisición de una base conceptual que permita al futuro traductor e intérprete la comprensión de textos de carácter económico y social, así como llegar a un conocimiento de las principales cuestiones demográficas, sociales y económicas que afectan a la sociedad actual y que interactúan en las relaciones internacionales. Los objetivos formativos pretenden también el desarrollo y adquisición de una conciencia crítica en relación a los temas que se imparten.

Programa de Teoría

1.-Espacios económicos y relaciones internacionales: Objetivos y metodología.

2. Las relaciones internacionales. Terminología geopolítica.

2.1. Algunos datos previos.

2.2.-Las relaciones internacionales: concepto y clasificación

2.3.-Los actores internacionales

2.4.-El Estado como actor primario de las relaciones internacionales

2.5.-El papel creciente de las Organizaciones Internacionales

2.5.-El sistema de las Naciones Unidas.

2.5.1. Origen y principios comunes

2.5.2. Órganos de gobierno

2.5.3. El proceso de reforma de las Naciones Unidas

2.5.4. Los objetivos del milenio

2.6.-Las Organizaciones Internacionales no Gubernamentales (ONG)

2.7. Estudio de caso: El conflicto árabe-israelí. Texto para traducir.

3. Teoría del comercio internacional

3.1 Las causas de la riqueza de las naciones: mercantilismo vs. librecambismo.

3.2. Las razones del comercio internacional: ventajas absolutas, comparativas y competitivas.

3.3. El modelo de factores específicos: distribución de la renta y ganancias del comercio.

3.4. El modelo de Heckscher-Ohlin: el aumento de la desigualdad internacional.

3.5. El comercio internacional en situación de competencia imperfecta

4. La política comercial.

4.1. Las razones del proteccionismo.

4.2. El efecto de los aranceles.

4.3. Contingentes, dumping y otras medidas protectoras.

4.4. La política comercial estratégica.

4.5. La economía política de la política comercial.

5. La integración económica.

5.1. Concepto y tipos de integración económica.

5.2. Crecimiento y convergencia en el área integrada.

5.3. Creación y desviación de comercio.

5.4. La globalización económica.

5.5. Procesos de integración regional no europeos

6. La cooperación económica internacional

6.1. Orígenes de la cooperación económica internacional

6.1.1. Etapas del desarrollo de la economía mundial

6.1.2. El diseño del nuevo orden internacional tras la II guerra mundial

6.2. Organismos especializados de cooperación económica y financiera

6.2.1. El sistema monetario internacional

6.2.2. La crisis económica y la reforma de los organismos internacionales.

Texto para traducir.

6.2.2. Comercio y Aranceles: El GATT y la OMC

6.3. Problemas ambientales internacionales

7. Los movimientos internacionales de factores.

7.1. Las migraciones de trabajadores: el problema de la capacitación de los recursos humanos.

7.2. Los movimientos de capitales: Préstamos e inversiones en cartera.

7.3. La inversión extranjera directa: empresas multinacionales y transferencia de tecnología.

7.4. La deuda externa

8.-Desarrollo-subdesarrollo. Dialéctica Norte-Sur

8.1.-Los contrastes estructurales entre el mundo desarrollado y el mundo subdesarrollado. La explicación de las desigualdades.

8.2.-Caracteres de la organización espacial en los países desarrollados.

8.3.-Los caracteres del subdesarrollo

8.4.-Las relaciones Norte-Sur. El Nuevo Orden Económico Internacional

8.5. Población y desarrollo. Los grandes problemas sociodemográficos del mundo actual. demográfica.

(NOEI)

Terminología

Programa Práctico

En base a los textos proporcionados por los profesores, se realizarán ejercicios de comprensión de sus contenidos, de selección de términos y de elaboración de glosarios.

Evaluación

El sistema de evaluación consistirá en un ejercicio teórico-práctico, en el que se valorará el conocimiento de la materia impartida y el conocimiento de la terminología explicada en clase. En la primera parte del examen se propondrán una serie de términos conceptuales, que deberán identificarse, definirse y explicar sus características, de acuerdo con la metodología seguida en clase. La parte teórica consistirá en dos temas extraídos del temario. Adicionalmente, el trabajo realizado en la parte no presencial se valorará hasta un 25% de la nota final.

Bibliografía

CALDUCH CERVERA, R. (1991): Relaciones internacionales. Madrid: Ciencias sociales, 412 pp.

DÍEZ DE VELASCO, Manuel (1995): Las organizaciones internacionales. Madrid: Tecnos, 705 pp.

KRUGMAN, P.R. y OBSTFELD, M. (1999): Economía Internacional. Teoría y política. 4ª ed. Madrid: McGraw-Hill.

LINDERT, P.H. (1994): Economía Internacional. Barcelona: Ariel (Ariel Economía).

MENDEZ, R. y MOLINERO, F. (1991): Espacios y Sociedades. Introducción a la Geografía Regional del Mundo. Barcelona: Ariel.

ZORGBIBE, Charles (1997): Historia de las relaciones internacionales, 2. Del sistema de Yalta a nuestros días. Madrid: Alianza editorial, 779 pp.
